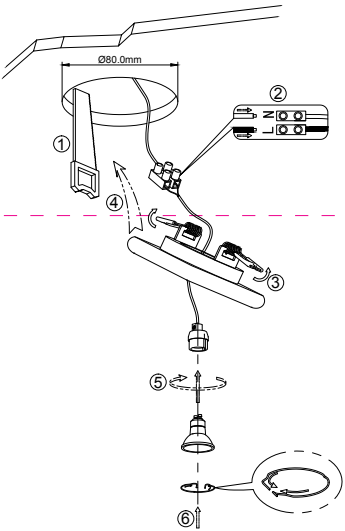
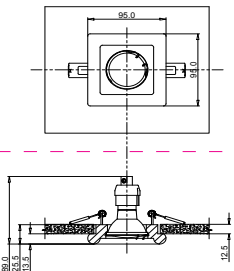



Instruction

	 <p data-bbox="911 657 1076 755">Model: DL007-1-01-W Collection: Downlight Series: Gyps Modern ● Recessed</p>  <p data-bbox="787 714 858 730">1 x GU10 (35W)</p>
---	---



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Absenkleuchten mit einem Vertiefung. Sie ein 220-240V/50Hz Stromkabel, wenn möglich mit Erdungsleiter, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V/50Hz Stromkabel. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht durch Montagebohrung oder am dafür vorgesehenen Platz.
- Befestigen Sie die Gültzähne in der Fassung.
- Schneiden Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply off.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 220-240V/50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out from the wall to the 220-240V/50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/socket and secure tightly.
- Insert a bulb in the socket and fix the bulb.
- Switch on the power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установити світильника здійснюється при вимкненні електрики неручно.
- Підготувати місце для установки світильника - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для настільних.
- Витягнути 220-240V/50Hz силовий кабел, якщо він є в стіні.
- Підключити світильник до мережі 220-240В 50 Гц. Якщо в світильнику передбаченоя додаткове земляне кабел, необхідно підключити його до спеціального вилкового входу / посадочного місця і надійно закріпити.
- Встановити лампу у цоколь і зафіксувати її.
- Включити подачу електричного струму до світильника і переконатися в його правильній роботі.

Інструкція по установке:

- Установить светильника осуществляется при выключенной электрики.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встроенных, посадочное место - для настольных.
- Вытянуть в месте установки провода питания 220-240V/50 Гц.
- Подключить светильник к электросети 220-240В 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено дополнительное земляное кабеле, необходимо подключить Установить светильник в монтажное отверстие/посадочное место.
- Установить лампу в цоколь и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светильник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica
produttore / Filial de la fabrica / Fabrika di filial / Šube
Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrics de rambla
/ Branch factory / Oddział Fabryka / филиал завода
крупносерийный / Одни завода виробництва / Одни
крупносерийного виробництва / Одни заводу виробництва /
Делегация производителя / Производствен представитель
fabrik/fabrikant / Репрезантав / 代表 工厂 中国。

Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes an!

Sicherheitsvorschriften:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte sollen durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- **Wichtig!** Schalten Sie das Stromversorgungsdraht ab, bevor Sie mit der Installation beginnen.
- **Wichtig!** Prüfen Sie die Stromversorgung, Sie sollen das beste Spannungsangebot für die Leuchte erhalten. Prüfen Sie die Spannung vor dem Einbau der Leuchte, die Spannung sollte zwischen 220V und 240V liegen.
- Die Verkabelung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauelement werden. Nicht-Schuldräger, Verwendung der Leuchte ist erlaubt. Leuchten mit einer Schutzart von weniger als IP23, die für die Befestigung von Fremdkörpern vorgesehen sind, dürfen nicht im Freien installiert werden. Installieren Sie die Leuchte in einem geschützten Bereich (z.B. in einem Haus mit einer Lichtdurchlässigkeit über 0,80).
- **Wichtig!** Schalten Sie das Stromnetz ab, bevor Sie mit der Installation beginnen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Kabel ordnungsgemäß beschriftet sind, so dass Kabel von der Leuchte abgetrennt werden können, ohne die Verkabelung zu beschädigen.
- Bevor Sie die Birnen wechseln, trennen Sie die Leuchte vom Stromnetz und warten Sie, bis die Birnen abkühlen.
- Warten Sie den 10 Minuten und Leistung der Birnen entsprechend dem Vorgabe auf dem Abstrahlungsrohr. Sie die Halbleitende Birne eine von der Herstellerbox abwechseln, wenn Sie die Halbleitende Birne ersetzen. Beachten Sie die Halbleitende Birnen, die in der Herstellerbox angegeben sind. Beachten Sie die Halbleitende Birnen, die in der Herstellerbox angegeben sind. Beachten Sie die Halbleitende Birnen, die in der Herstellerbox angegeben sind. Beachten Sie die Halbleitende Birnen, die in der Herstellerbox angegeben sind. Beachten Sie die Halbleitende Birnen, die in der Herstellerbox angegeben sind.

Zusätzliche gültige Symbole sind auf der Produktverpackung angegeben:

- ➔ Schutzart II: Diese Birne muss mittels eines Schutzverdrahtungssystems (geplü-gefasstes Kabel) an die Schutzkleinführung angeschlossen sein.
- ⚡ Schutzart II: Doppelte oder verstärkte Isolierung ist vorgesehen, Schutzleitung ist nicht nötig.
- ⚡ Schutzart II: Niederspannungsfeldschutz.
- ⚡ Das Erdkabel nicht mit dem Hausnetz entsorgen, Sie müssen es bei der Entsorgung entsorgen, die zur Entsorgung von elektrischen Geräten geeignet ist.

Bedienungselemente:

Die Leuchte ist mit einem Schalter ausgestattet, der die Leuchte ein- und ausschalten lässt. Der Schalter ist mit einem Schalter ausgestattet, der die Leuchte ein- und ausschalten lässt. Der Schalter ist mit einem Schalter ausgestattet, der die Leuchte ein- und ausschalten lässt. Der Schalter ist mit einem Schalter ausgestattet, der die Leuchte ein- und ausschalten lässt.

Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben.

Verkaufsort: _____
Stempel des Händlers und Unterschrift des Verkäufers: _____

Safety Guidelines

Safety and reliability are guaranteed only when installation instructions are properly followed. Please keep this instruction sheet for future reference.

Safety Requirements:

- As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment must comply with the lighting fixture weight.
- Use lighting fixtures in accordance with their intended rated output. Do not use lighting fixtures, which are designed for illumination of indoor living spaces and which have a lumen flux less than 23, for outdoor applications. In a room with high humidity, it is recommended to install lamps with IP44 protection or higher.
- An element of the connection to the power supply shall be free from dust and debris. It is important that it be replaced exclusively by the manufacturer's distributor or by a qualified electrician.
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety guaranteed by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed boxes with natural ventilation, temperature from -50 to +40°C and relative humidity up to 90%.
- Handle with care, lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the replacement of the lighting fixture should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixtures inside.

Description of Symbols:

- ⚡ Class I Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory.
- ⚡ Class II Electrical safety guaranteed by the main insulation and a double or reinforced insulation. Earthing not necessary.
- ⚡ Class III Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volt, Earthing not needed).
- ⚡ Do not put this product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.

Maintenance Guidelines:

Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair. Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair. Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair. Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.

Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben.

Verkaufsort: _____
Store stamp and seller signature: _____

Инструкция по технике безопасности

Информация, содержащаяся в данной инструкции, необходимо изучить перед установкой светильника и соблюдать до окончания срока эксплуатации изделия.

Требования безопасности:

- Установку и подключение светильника должны производить квалифицированные специалисты.
- Перед подключением светильника убедиться, что технические данные сети соответствуют данным, указанным на упаковке.
- Перед подключением светильника должна соответствовать его весу.
- Использовать светильники по назначению. Не использовать на улице светильники, предназначенные для использования в помещении (повышенной влажности). Величину мощности (беречь) рекомендовано устанавливать в соответствии с данными IP44 и выше.
- Все элементы подключения к электропитанию должны быть свободными от влаги и грязи.
- При замене лампы выключить свет и подождать, пока лампа остынет.
- При установке лампы использовать лампы, указанные в списке.
- Для подключения использовать электропровод 220-240В/50Гц.
- Не накрывать светильники.
- Беречь от детей.
- Лампы должны храниться в заводской упаковке в закрытых или других помещениях с относительной влажностью при температуре воздуха от -50 до +40, и относительной влажностью до 90%.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, лампы и элементы крепления должны быть защищены от механических повреждений и повышенной вибрационной нагрузки. Запрещено бросать коробки со светильниками.

Описание символов:

- ⚡ Класс защиты I: Предусмотрена двойная или усиленная изоляция, защитное заземление не требуется.
- ⚡ Класс защиты II: Светильник низкой напряженности.
- ⚡ Не помещать это изделие в обычные бытовые отходы в месте, предназначенном для электрических отходов.

Инструкция по обслуживанию:

Перед началом работы отключить электропитание светильника. Перед началом работы отключить электропитание светильника. Перед началом работы отключить электропитание светильника. Перед началом работы отключить электропитание светильника.

Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben.

Verkaufsort: _____
Штмп и подпись продавца: _____

Інструкція з техніки безпеки

Інформація, вміщена в даній інструкції, необхідно вивчити перед установкою світильника і зберегти до закінчення терміну експлуатації виробу.

Вимоги безпеки:

- Установку та підключення світильника повинні проводити кваліфіковані фахівці.
- Перед підключенням світильника необхідно перевірити технічні дані мережі відповідно до даних, зазначених на упаковці.
- Перед підключенням світильника повинна відповідати його вага.
- Використовувати світильники за призначенням. Не використовувати на вулиці світильники, призначені для використання в приміщенні (високої вологості). Величину потужності рекомендовано встановлювати відповідно до даних IP44 і вище.
- Всі елементи підключення до електроживлення повинні бути вільними від вологи та бруду.
- При заміні лампочки вимкнути світло та почекати, поки лампа повністю охолоне.
- При встановленні лампочки використовувати лампочки, зазначені в списку.
- Для підключення використовувати електропровід 220-240В/50Гц.
- Не накривати світильники.
- Беречь от детей.
- Лампы должны храниться в заводской упаковке в закрытых или других помещениях с относительной влажностью при температуре воздуха от -50 до +40, и относительной влажностью до 90%.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, лампы и элементы крепления должны быть защищены от механических повреждений и повышенной вибрационной нагрузки. Запрещено бросать коробки со светильниками.

Опис символів:

- ⚡ Клас захисту I: Це джерело повинно бути захищено двома рівнями електроізоляції (кваліфіковані фахівці).
- ⚡ Клас захисту II: Передбачена подвійна або посилена ізоляція, захистне заземлення не потрібне.
- ⚡ Клас захисту III: Світильник низької напруги.
- ⚡ Не можна кидати вогні в звичайні побутові відходи в місці, призначеному для електричних відходів.

Інструкція з обслуговування:

Перед початком роботи відключити електроживлення світильника. Перед початком роботи відключити електроживлення світильника. Перед початком роботи відключити електроживлення світильника. Перед початком роботи відключити електроживлення світильника.

Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben. Das Herstellungsdatum, die Herstellerangaben und das Modell sind auf dem Produkt angegeben.

Verkaufsort: _____
Штмп магазину / підпис продавця: _____